

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (65)342

Vol. 1965/0073

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP COMMISSIE

VI/COM(55)342 def.

Brussel, 8 september 1965

Voorstel voor een
VERORDENING VAN DE RAAD
tot verlenging van de geldigheidsduur van de Veror-
deningen nos. 45, 46 en 116, alsmede van Ver-
ordening no. 59/64/EEG van de Raad, voor zover deze
betrekking heeft op broedeieren
van pluimvee

(door de Commissie bij de Raad ingediend)

VI/COM(65)342 def.

Voorstel voor een
VERORDENING VAN DE RAAD

tot verlenging van de geldigheidsduur van de Verordeningen nos. 45, 46, 116 en 59/64/EEG, voor zover deze betrekking heeft op broedeieren van pluimvee en levend pluimvee van een gewicht beneden 185 gram

(door de Commissie aan de Raad voorgelegd)

DE RAAD VAN DE EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening no. 21 van de Raad houdende de geleidelijke totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector eieren (1), inzonderheid op artikel 3, lid 5, sub a), tweede zin, en op artikel 6, lid 1, eerste alinea,

Gelet op Verordening no. 22 van de Raad houdende de geleidelijke totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector slachtpluimvee (2), inzonderheid op artikel 10,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat de geldigheidsduur van de Verordeningen nos. 45 (3), 46 (4) en 116 (5), alsmede van Verordening no. 59/64/EEG (6), laatstelijk bij Verordening no. 89/65/EEG (7) tot en met 30 september 1965 werd verlengd; dat vanaf 1 oktober 1965 voor de berekening van de heffingen voor broedeieren een andere veredelingscoëfficiënt dan voor eieren bestemd voor consumptie moet worden toegepast; dat bovendien tegelijkertijd voor broedeieren een andere sluisprijs dan voor eieren, bestemd voor consumptie, moet worden vastgesteld;

.../...

(1) P.B. no. 30 van 20.4.1962, blz. 953/62

(2) P.B. no. 30 van 20.4.1962, blz. 959/62

(3) P.B. no. 53 van 1.7.1962, blz. 1568/62

(4) P.B. no. 53 van 1.7.1962, blz. 1568/62

(5) P.B. no. 68 van 31.7.1962, blz. 1956/62

(6) P.B. no. 92 van 10.6.1964, blz. 1409/64

(7) P.B. no. 115 van 29.6.1963, blz. 1923/65

Overwegende dat een wijziging van de veredelingscoëfficiënt en van de sluis-
prijs, die thans gelden, evenwel afhankelijk is van de voorwaarde dat de ar-
tikelen 1 tot en met 4 van Verordening no. 129/63/EEG (8), in alle
Lid-staten kunnen worden toegepast;

Overwegende dat de toepassing vanaf 1 oktober 1965 van genoemde bepalingen
niet in alle Lid-staten is verzekerd, zodat het dienstig is de geldigheids-
duur van de Verordeningen nos. 45, 46 en 116, alsmede van Verordening no. 59/
64/EEG, voor zover deze betrekking heeft op broedeieren, te verlengen tot en
met 30 juni 1966,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

1. De geldigheidsduur van de Verordeningen nos. 45, 46 en 116, laatstelijk
verlengd bij Verordening no. 89/65/EEG, wordt verlengd tot en met 30 juni 1966.

2. In artikel 1, tweede lid, van Verordening no. 59/64/EEG, laatstelijk
gewijzigd bij Verordening no. 89/65/EEG, wordt de datum van 30 september 1965
vervangen door 30 juni 1966.

Artikel 2

In de artikelen 5 en 6 van Verordening no. 129/63/EEG, laatstelijk
gewijzigd bij Verordening no. 89/65/EEG, wordt de datum van 1 oktober 1965
vervangen door 1 juli 1966.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op 25 september 1965.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks
toepasselijk in elke Lid-staat.

Gedaan te Brussel.
Voor de Raad
De Voorzitter